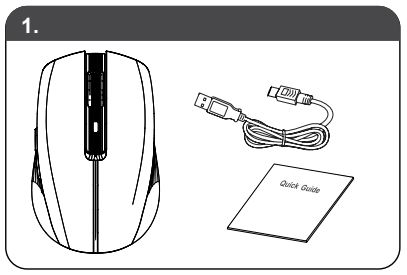
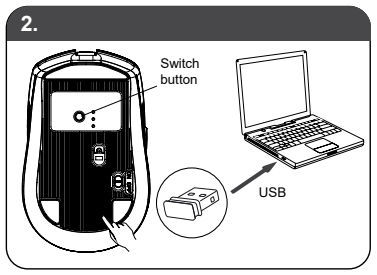
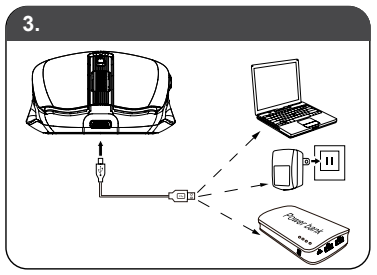
CANYON
YOU CAN

Rechargable wireless mouse CNS-CMSW44

Quick Guide v 1.0







All other products names and trademarks are property of their respective owners.
Směrnice 2014/53/EU o shodě rádiových zařízení. Více informací na www.canyon.eu/certificates

ENG

Features:
- 3 connection modes wireless mouse MW-44
- 3 connection modes: wireless USB 2.4 GHz, BT-1 and BT -2 | BT 5.0
- Type of sensor: optical
- Number of buttons: 8
- Buttons' life cycle: 3 million clicks
- Resolution: 800/1200/1600 DPI
- Build-in 500mAh rechargeable battery
- 7 backlight modes
- USB-C charging cable included, 80cm
- Transmit power per channel: <20mW.

Wireless Mode Switching
3 connection modes for the mouse - Bluetooth and 2.4 GHz Wireless - which can be switched as follows:

Bluetooth Mode 1:
1) Press the Power switch to "ON"
2) Briefly press the bottom mode switch button , the second LED indicator green light is on.
3) Hold and press the mode switch button for 3 seconds, green light will flash, indicating that the mouse is ready for pairing.
4) On your PC, open the Bluetooth connection interface-"CanyonMW-44" should appear there. Click "Connect" on your computer to complete pairing. The green LED light will be off when connected successfully.

Bluetooth Mode 2:
1) Press the Power switch to "ON"
2) Briefly press the bottom mode switch button , the third LED indicator blue light is on.
3) Hold and press the mode switch button for 3 seconds,blue light will flash, indicating that the mouse is ready for pairing.
4) On your PC, open the Bluetooth connection interface-"CanyonMW-44" should appear there. Click "Connect" on your computer to complete pairing. The blue LED light will be off when connected successfully.

2.4Ghz Mode:
1) Insert the receiver into the computer to install the driver
2) Set the Power switch to "ON"
3) Briefly press the bottom mode switch button , the first LED indicator red light is on. The mouse should work normally once driver installation is complete.

LED backlight
There has one mode 7 color neon and the LED light default is on.
Change the backlight: Press DPI button 3-5s to turn on/off the backlight.

SAFETY INSTRUCTIONS
Read carefully and follow all instructions before using this product.
1. Do not expose the mouse to excessive moisture, water or dust. Do not install in rooms with high humidity and dust level.
2. Do not expose the mouse to heat: do not place it close to heating appliances, and do not expose it to direct sun rays.
3. The product shall be connected to the power supply source of the type indicated in the operation manual only.
4. Clean the device with dry cloth only.

Warning
1) It is forbidden to dismantle the device. Attempt to repair this device is not recommended and leads to voiding of the warranty.
2) For optimum performance the device with batteries shall be kept at the temperature 15 to 25 °C. Too high / low temperature leads to reduction in capacity and service life of the battery. Excessive heating/cooling may cause temporary non-operability of the device.
3) Do not destroy batteries by burning, they may explode.

Troubleshooting

Problem	Solution
Mouse does not work	1. Absence of signal from the transmitter installed in the USB port of the computer. Check the receiver, connecting it to another USB port. 1.1. Remove the device from the system and install it again.

Manufacturer: ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Cyprus, +357 25 857000, asbis.com

If the actions from the above list do not contribute to problem solving, please contact the support team at Canyon **http://canyon.eu/ask-your-question/**

WARRANTY
The warranty period starts from the day of the product purchase from Canyon authorized Seller. The date of purchase is the date specified on your sales receipt or on the invoice. During the warranty period, repair, replacement or refund for the purchase shall be performed at the discretion of Canyon. In order to obtain warranty service, the goods must be returned to the Seller at the place of purchase together with proof of purchase (receipt or bill of landing). 2 years warranty from the date of purchase by the consumer. Additional information about the use and warranty is available at **https://canyon.eu/warranty-terms/**

Date of manufacture: (see at the package). Made in China.

According to local regulations, your product and/or its battery must be disposed of separately from household waste. When this product has reached the end of its service life, take it to a recycling facility designated by local authorities.

If you have any questions before returning your device to the store, please email us at support@canyon.eu or you can chat with us at the website canyon.eu/user-help-desk.

BUL

Характеристики:
- 3 режима на свързване безжична мишка MW-44
- 3 режима на свързване: безжичен USB 2,4 GHz, BT-1 и BT -2 | BT 5.0
- Тип на сензора: оптичен
- Брой на бутоните: 8
- Жизнен цикъл на бутоните: 3 милиона кликвания
- Разделителна способност: 800/1200/1600 DPI
- Вградена акумулаторна батерия с капацитет 500 mAh
- 7 режима на подсветка
- Включен кабел за зареждане USB-C, 80 см
- Мощност на предаване на канал: <20mW

Превключване на безжичния режим
3 режима на свързване на мишката - Bluetooth и 2,4 GHz безжичен - които могат да се превключват, както следва:

Режим Bluetooth 1:
1) Натиснете превключвателя на захранването в положение "ON"
2) Натиснете за кратко долния бутон за превключване на режима, вторият светодиоден индикатор светва зелено.
3) Задържте и натиснете бутона за превключване на режимите за 3 секунди, зелената светлина ще мига, което показва, че мишката е готова за сдвояване.
4) На компютъра си отворете интерфейса за Bluetooth връзка - там трябва да се появи "CanyonMW-44". Щракнете върху "Connect" на компютъра, за да завършите сдвояването. При успешно свързване зеленият светодиод ще бъде изключен.

Режим Bluetooth 2:
1) Натиснете превключвателя на захранването в положение "ON"
2) Натиснете за кратко долния бутон за превключване на режима, третият светодиоден индикатор светва в синьо.
3) Задържте и натиснете бутона за превключване на режимите за 3 секунди, синята светлина ще започне да мига, което показва, че мишката е готова за сдвояване.
4) На компютъра си отворете интерфейса за Bluetooth връзка - там трябва да се появи "CanyonMW-44". Щракнете върху "Connect" на компютъра, за да завършите сдвояването. При успешно свързване синята LED светлина ще бъде изключена.

2.режим 4Ghz:
1) Поставете приемника в компютъра, за да инсталирате драйвера
2) Поставете превключвателя за захранването в положение "ON"
3) Натиснете за кратко долния бутон за превключване на режима, първият светодиоден индикатор светва в червено. Мишката трябва да работи нормално след приключване на инсталацията на драйвера.

LED подсветка
Има един режим 7 цветни неона и светодиодната светлина по подразбиране е включена.
Промяна на подсветката: Натиснете бутона DPI за 3-5 секунди, за да включите/изключите подсветката.

ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ
Преди да използвате този продукт, моля прочетете внимателно и следвайте инструкциите за безопасност.
1. Не излагайте мишката на влага, вода или прах. Не инсталирайте в помещения с висока влажност и ниво на прах.
2. Не излагайте мишката на топлина. Не я поставяйте в близост до отоплителните уреди и директни слънчеви лъчи.
3. Продуктът трябва да бъде свързан към източник на захранване само от типа, посочен в ръководството за експлоатация.
4. Почиствайте устройството само със суха кърпа.

Предупреждение
1) Забранява се разглобяването на устройството. Не се препоръчва опит за ремонт на това устройство, тъй като това води до загуба на гаранция.
2) За оптимално функциониране на устройството е необходимо да се съхранява при температура от 15 до 25 ° C. Твърде високата / ниската температура води до намаляване на капацитета и експлоатационния живот на батерията. Прекомерното отопление / охлаждане може да причини временно невъзможност за работа на устройството.
3) Не унищожавайте батериите чрез изгаряне, те могат да експлодират.

Отстраняване на неизправности

Проблеми	Решения
Мишката не работи	1. Липса на сигнал от предавателя, инсталиран в USB порта на компютъра. Проверете приемника, като го свържете към друг USB порт. 1.1. Извадете устройството от системата и го инсталирайте отново.

Ако действията от горния списък не допринасят за решаване на проблема, моля свържете се с екипа за поддръжка на Canyon
http://canyon.eu/ask-your-question/

Производител: ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Cyprus, +357 25 857000, asbis.com

Продуктът е в съответствие с изискванията на Директива 2015/863/EC (or other)
Всички декларации може да изтеглите от уеб сайт https://canyon.bg/sertifikati/ и/или http://canyon.eu/certificates, търсейки по модела на устройството.

ГАРАНЦИЯ
Гаранционният срок на този продукт е 2 години.Той започва да тече от датата на закупуването му от оторизиран партньор на CANYON. Датата, посочена във фактурата или касовата бележка е датата на закупуване. По време на гаранционния период всеки ремонт, замяна или възстановяване на стойността на покупката се извършва по преценка на CANYON. За да предостави гаранционното обслужване, продуктът трябва да бъде върнат на мястото, от което е закупен и да бъде придружен със съответния документ за покупка (фактура или касова бележка). Гаранционният срок на тези слушалки е 2 години след закупуването на продукта. За подробности относно употребата и гаранцията посетете
http://canyon.eu/warranty-terms/

Съгласно местните разпоредби вашият продукт и/или неговата батерия трябва да се изхвърлят отделно от битовите отпадъци. Когато този продукт достигне края на експлоатационния си живот, занесете го в съоръжение за рециклиране, определено от местните власти.

Дата на производство: вижте на опаковката. Произход: Китай.

Ако имате въпроси, преди да занесете устройството в магазина, пишете ни на имейл адреса support@canyon.eu или в чат на уеб страница canyon.bg/user-help-desk.

CES

Vlastnosti:
- 3 režimy připojení bezdrátové myši MW-44
- 3 režimy připojení: bezdrátové USB 2,4 GHz, BT-1 a BT -2 | BT 5.0
- Typ snímače: optický
- Počet tlačítek: 8
- Životní cyklus tlačítek: 3 miliony kliknutí
- Rozlišení: 800/1200/1600 DPI
- Vestavěná dobíjecí baterie 500 mAh
- 7 režimů podsvícení
- Nabíjecí kabel USB-C je součástí balení, 80 cm
- Vysílací výkon na kanál: <20mW.

Přepínání bezdrátového režimu
3 režimy připojení myši - Bluetooth a 2,4 GHz Wireless - které lze přepínat následovně:

Režim Bluetooth 1:
1) Stiskněte vypínač napájení do polohy "ON"
2) Krátce stiskněte spodní tlačítko přepínače režimů, rozsvítí se druhý LED indikátor zeleně.
3) Podržte a stiskněte tlačítko přepínače režimů po dobu 3 sekund, zelená kontrolka začne blikat, což znamená, že je myš připravena ke spárování.
4) V počítači otevřete rozhraní připojení Bluetooth - mělo by se zobrazit "CanyonMW-44". Klepnutím na tlačítko "Připojit" v počítači dokončete párování. Po úspěšném připojení zelená kontrolka LED nesvítí.

Režim Bluetooth 2:
1) Stiskněte vypínač napájení do polohy "ON"
2) Krátce stiskněte spodní tlačítko přepínače režimů, rozsvítí se třetí LED indikátor modré barvy.
3) Podržte a stiskněte tlačítko přepínače režimů po dobu 3 sekund, modrá kontrolka začne blikat, což znamená, že je myš připravena ke spárování.
4) V počítači otevřete rozhraní připojení Bluetooth - mělo by se zobrazit "CanyonMW-44". Klepnutím na tlačítko "Připojit" v počítači dokončete párování. Po úspěšném připojení modrá kontrolka LED nesvítí.

2.režim 4Ghz:
1) Vložte přijímač do počítače a nainstalujte ovladač
2) Nastavte vypínač napájení do polohy "ON"
3) Krátce stiskněte spodní tlačítko přepínače režimů, rozsvítí se první červený indikátor LED. Po dokončení instalace ovladače by měla myš normálně fungovat.

Podsvícení LED
Existuje jeden režim 7 barevných neonů a výchozí LED světlo je zapnuté.
Změna podsvícení: Stisknutím tlačítka DPI po 3-5s zapnete/vypnete podsvícení.

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY
Před použitím produktu si přečtěte následující pokyny a postupujte podle nich.
1. Nevystavujte myš nadměrné vlhkosti, vodě nebo prachu. Neinstalujte v místnostech s vysokou vlhkostí a prašností.
2. Nevystavujte myš teplu: neumísťujte ji do blízkosti topných zařízení a nevystavujte ji přímému slunečnímu záření.
3. Výrobek musí být připojen ke zdroji napájení uvedeného v návodu k obsluze.
4. Přístroj čistěte pouze suchým hadříkem.

Varování
1) Zařízení nedemontujte Pokus o opravu tohoto zařízení se nedoporučuje a vede k zániku záruky.
2) Pro optimální výkon musí být přístroj s bateriemi udržován na teplotě 15 až 25 ° C. Příliš vysoká / nízká teplota vede ke snížení kapacity a životnosti baterie. Nadměrné zahřívání / chlazení může způsobit dočasnou nefunkčnost zařízení.
3) Nelikvidujte baterie spálením, mohou explodovat.

Řešení problémů

Problém	Řešení
Myš nepracuje	1. Absence signálu z vysílače instalovaného v USB portu počítače. Zkontrolujte přijímač a připojte jej k jinému portu USB. 1.1. Vyjměte zařízení ze systému a znovu jej nainstalujte.

Výrobce: ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Cyprus, +357 25 857000, asbis.com

If the actions from the above list do not contribute to problem solving, please contact the support team at
Canyon **http://canyon.eu/ask-your-question/**

ZÁRUKA
Záruční doba začíná běžet dnem zakoupení produktu u autorizovaného prodejce značky CANYON. Za datum zakoupení se považuje datum uvedené na účtence nebo dodacím listu. Během záruční doby se jakákoliv oprava, výměna nebo vrácení ceny za nákup uskutečňuje na základě uvážení společnosti CANYON. Abyste si mohli uplatnit záruku, budete muset produkt vrátit prodejci, u kterého jste si ho zakoupili, spolu s dokladem o koupi (pokladní blok nebo dodací list). Záruční doba jsou 2 roky od zakoupení výrobku zákazníkem. Provozní životnost: 2 roky. Podrobné informace o používání a záruce jsou dostupné na stránce **http://canyon.eu/warranty-terms/**

Datum výroby: (viz obal produktu). Vyrobeno v Číně.

Podle místních předpisů musí být váš výrobek a/nebo jeho baterie likvidovány odděleně od domovního odpadu. Po skončení životnosti tohoto výrobku jej odevzdejte do recyklačního zařízení určeného místními úřady.

Pokud máte jakékoli dotazy, napište nám na adresu support@canyon.eu nebo s námi chatujte na adrese czech.canyon.eu/user-help-desk ještě předtím, než zařízení odnesete do prodejny.

DEU

Kenndaten:
- 3 Anschlussarten Funkmaus MW-44
- 3 Verbindungsmodi: kabelloses USB 2.4GHz, BT-1 und BT -2 | BT 5.0
- Art des Sensors: optisch
- Anzahl der Tasten: 8
- Lebenszyklus der Schaltflächen: 3 Millionen Klicks
- Auflösung: 800/1200/1600 DPI
- Integrierter 500mAh-Akku
- 7 Modi für die Hintergrundbeleuchtung inklusive USB-C-Ladekabel, 80 cm
- Sendeleistung pro Kanal: <20mW

Umschalten des Drahtlosmodus
3 Verbindungsmodi für die Maus - Bluetooth und 2,4 GHz Wireless - die wie folgt umgeschaltet werden können:

Bluetooth-Modus 1:
1) Drücken Sie den Netzschalter auf "ON"
2) Drücken Sie kurz die untere Betriebsartentaste, die zweite LED-Anzeige leuchtet grün.
3) Halten Sie die Betriebsartentaste 3 Sekunden lang gedrückt. Das grüne Licht blinkt und zeigt an, dass die Maus für die Kopplung bereit ist.
4) Öffnen Sie auf Ihrem PC die Bluetooth-Verbindungsschnittstelle - "CanyonMW-44" sollte dort erscheinen. Klicken Sie auf Ihrem Computer auf "Verbinden", um das Pairing abzuschließen. Die grüne LED-Anzeige leuchtet nicht, wenn die Verbindung erfolgreich hergestellt wurde.

Bluetooth-Modus 2:
1) Drücken Sie den Netzschalter auf "ON"
2) Drücken Sie kurz die untere Betriebsartentaste, die dritte LED-Anzeige leuchtet blau.
3) Halten Sie die Taste für den Moduswechsel 3 Sekunden lang gedrückt. Das blaue Licht blinkt und zeigt an, dass die Maus für die Kopplung bereit ist.
4) Öffnen Sie auf Ihrem PC die Bluetooth-Verbindungsschnittstelle - "CanyonMW-44" sollte dort erscheinen. Klicken Sie auf Ihrem Computer auf "Verbinden", um das Pairing abzuschließen. Die blaue LED leuchtet nicht mehr, wenn die Verbindung erfolgreich hergestellt wurde.

2.4Ghz-Modus:
1) Schließen Sie den Empfänger an den Computer an, um den Treiber zu installieren
2) Stellen Sie den Netzschalter auf "ON"
3) Drücken Sie kurz die untere Betriebsartentaste, die erste LED-Anzeige leuchtet rot auf. Nach Abschluss der Treiberinstallation sollte die Maus normal funktionieren.

LED-Hintergrundbeleuchtung
Es hat einen Modus 7 Farbe Neon und das LED-Licht Standard ist auf.
Ändern Sie die Hintergrundbeleuchtung: Drücken Sie die DPI-Taste 3-5s, um die Hintergrundbeleuchtung ein-/auszuschalten.

SICHERHEITSHINWEISE
Lesen Sie die Anweisungen sorgfältig durch und befolgen Sie sie, bevor Sie dieses Produkt verwenden.
1. Setzen Sie die Maus nicht übermäßiger Feuchtigkeit, Wasser oder Staub aus. Nicht in Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit und Staubbelastung aufstellen.
2. Setzen Sie die Maus nicht der Hitze aus: Stellen Sie sie nicht in der Nähe von Heizgeräten auf, und setzen Sie sie nicht der direkten Sonneneinstrahlung aus.
3. Das Produkt darf nur an die in der Betriebsanleitung angegebene Stromquelle angeschlossen werden.
4. Reinigen Sie das Gerät nur mit einem trockenen Tuch.

Warnung
1) Es ist verboten, das Gerät zu zerlegen. Der Versuch, dieses Gerät zu reparieren, wird nicht empfohlen und führt zum Erlöschen der Garantie.
2) Für eine optimale Leistung muss das Gerät mit den Batterien bei einer Temperatur von 15 bis 25 °C gehalten werden. Eine zu hohe / niedrige Temperatur führt zu einer Verringerung der Kapazität und der Lebensdauer der Batterie. Eine übermäßige Erwärmung/Abkühlung kann zu einer vorübergehenden Funktionsunfähigkeit des Geräts führen.
3) Zerstören Sie die Batterien nicht durch Verbrennen, sie könnten explodieren.

Fehlersuche

Problem	Lösung
Die Maus funktioniert nicht	1. Kein Signal vom Sender, der im USB-Anschluss des Computers installiert ist. Überprüfen Sie den Empfänger, indem Sie ihn an einen anderen USB-Anschluss anschließen. 1.1. Entfernen Sie das Gerät aus dem System und installieren Sie es erneut.

Hersteller: ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Zypern, +357 25 857000, asbis.com

Wenn die Maßnahmen aus der obigen Liste nicht zur Problemlösung beitragen, wenden Sie sich bitte an das Support-Team von Canyon **http://canyon.eu/ask-your-question/**

GARANTIE
Die Garantiezeit beginnt mit dem Tag des Kaufs des Produkts bei einem von Canyon autorisierten Verkäufer. Das Kaufdatum ist das Datum, das auf Ihrem Kaufbeleg oder auf der Rechnung angegeben ist. Während der Garantiezeit erfolgt die Reparatur, der Ersatz oder die Rückerstattung des Kaufpreises nach dem Ermessen von Canyon. Um Garantieleistungen in Anspruch nehmen zu können, muss die Ware zusammen mit dem Kaufbeleg (Quittung oder Kaufbeleg) an den Verkäufer am Ort des Kaufs zurückgegeben werden. 2 Jahre Garantie ab dem Datum des Kaufs durch den Verbraucher. Weitere Informationen zur Nutzung und Garantie finden Sie unter **https://canyon.eu/warranty-terms/**

Herstellungsdatum: (siehe auf der Verpackung). Hergestellt in China.

Gemäß den örtlichen Vorschriften muss Ihr Produkt und/oder seine Batterie getrennt vom Hausmüll entsorgt werden. Wenn dieses Produkt das Ende seiner Lebensdauer erreicht hat, führen Sie es einer von den örtlichen Behörden bestimmten Recyclinganlage zu.

Wenn Sie Fragen haben, bevor Sie Ihr Gerät in den Laden zurückbringen, senden Sie uns bitte eine E-Mail an support@canyon.eu oder chatten Sie mit uns auf der Website canyon.eu/user-help-desk.

FRA

Caractéristiques :
- 3 modes de connexion souris sans fil MW-44
- 3 modes de connexion : USB sans fil 2.4GHz, BT-1 et BT -2 | BT 5.0
- Type de capteur : optique
- Nombre de boutons : 8
- Le cycle de vie des boutons : 3 millions de clics
- Résolution : 800/1200/1600 DPI
- Batterie rechargeable de 500mAh intégrée
- 7 modes de rétroéclairage
- Câble de charge USB-C inclus, 80 cm
- Puissance d'émission par canal : <20mW

Changement de mode sans fil
3 modes de connexion pour la souris - Bluetooth et sans fil 2,4 GHz - qui peuvent être commutés comme suit :

Mode Bluetooth 1 :
1) Appuyez sur l'interrupteur d'alimentation pour le mettre en position "ON"
2) Appuyez brièvement sur le bouton de commutation du mode inférieur, le deuxième voyant DEL vert s'allume.
3) Maintenez enfoncé le bouton du commutateur de mode pendant 3 secondes, le voyant vert clignote, indiquant que la souris est prête à être appariée.
4) Sur votre PC, ouvrez l'interface de connexion Bluetooth - "CanyonMW-44" devrait apparaître. Cliquez sur "Connect" sur votre ordinateur pour terminer l'appairage. Le voyant vert s'éteint lorsque la connexion est réussie.

Mode Bluetooth 2 :
1) Appuyez sur l'interrupteur d'alimentation pour le mettre en position "ON"
2) Appuyez brièvement sur le bouton de commutation du mode inférieur, le troisième indicateur LED bleu s'allume.
3) Maintenez enfoncé le bouton du commutateur de mode pendant 3 secondes, la lumière bleue clignote, indiquant que la souris est prête à être appariée.
4) Sur votre PC, ouvrez l'interface de connexion Bluetooth - "CanyonMW-44" devrait apparaître. Cliquez sur "Connect" sur votre ordinateur pour terminer l'appairage. Le voyant bleu s'éteint lorsque la connexion est réussie.

2.mode 4Ghz :
1) Insérer le récepteur dans l'ordinateur pour installer le pilote
2) Placez l'interrupteur d'alimentation sur "ON"
3) Appuyez brièvement sur le bouton de commutation du mode inférieur, le premier voyant LED rouge s'allume. La souris devrait fonctionner normalement une fois l'installation du pilote terminée.

Rétro-éclairage LED
Il y a un mode 7 couleurs néon et la lumière LED est allumée par défaut.
Modifier le rétroéclairage : Appuyez sur le bouton DPI pendant 3 à 5 secondes pour activer/désactiver le rétroéclairage.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ
Lisez attentivement et suivez toutes les instructions avant d'utiliser ce produit.
1. N'exposez pas la souris à une humidité excessive, à l'eau ou à la poussière. Ne pas installer dans des pièces où l'humidité et la poussière sont élevées.
2. N'exposez pas la souris à la chaleur : ne la placez pas à proximité d'appareils de chauffage et ne l'exposez pas aux rayons directs du soleil.
3. Le produit doit être connecté à la source d'alimentation électrique du type indiqué dans le manuel d'utilisation uniquement.
4. Nettoyez l'appareil avec un chiffon sec uniquement.

Avertissement
1) Il est interdit de démonter l'appareil. Toute tentative de réparation de cet appareil est déconseillée et entraîne l'annulation de la garantie.
2) Pour un fonctionnement optimal, l'appareil et les piles doivent être maintenus à une température comprise entre 15 et 25 °C. Une température trop élevée ou trop basse entraîne une réduction de la capacité et de la durée de vie de la pile. Un échauffement/refroidissement excessif peut entraîner un dysfonctionnement temporaire de l'appareil.
3) Ne pas détruire les piles en les brûlant, elles peuvent exploser.

Dépannage

Problème	Solution
La souris ne fonctionne pas	1. Absence de signal de l'émetteur installé dans le port USB de l'ordinateur. Vérifiez le récepteur en le connectant à un autre port USB. 1.1. Retirez l'appareil du système et réinstallez-le.

Fabricant : ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Chypre, +357 25 857000, asbis.com

Si les actions de la liste ci-dessus ne permettent pas de résoudre le problème, veuillez contacter l'équipe d'assistance à Canyon **http://canyon.eu/ask-your-question/**

GARANTIE
La période de garantie commence le jour de l'achat du produit auprès du vendeur agréé Canyon. La date d'achat est la date indiquée sur le ticket de caisse ou sur la facture. Pendant la période de garantie, la réparation, le remplacement ou le remboursement de l'achat sera effectué à la discrétion de Canyon. Pour bénéficier du service de garantie, les marchandises doivent être retournées au vendeur sur le lieu d'achat, accompagnées de la preuve d'achat (ticket de caisse ou facture d'atterrissage). 2 ans de garantie à partir de la date d'achat par le consommateur. Des informations supplémentaires sur l'utilisation et la garantie sont disponibles à l'adresse suivante : **https://canyon.eu/warranty-terms/**

Date de fabrication : (voir sur l'emballage). Fabriqué en Chine.

Conformément aux réglementations locales, votre produit et/ou sa batterie doivent être éliminés séparément des déchets ménagers. Lorsque ce produit a atteint la fin de sa durée de vie, déposez-le dans un centre de recyclage désigné par les autorités locales.

Si vous avez des questions avant de retourner votre appareil au magasin, veuillez nous envoyer un e-mail à support@canyon.eu ou vous pouvez discuter avec nous sur le site **web canyon.eu/user-help-desk.**

HUN

Jellemzők:
- 3 csatlakozási mód vezeték nélküli egér MW-44
- 3 csatlakozási mód: vezeték nélküli USB 2,4 GHz, BT-1 és BT -2 | BT 5.0
- Az érzékelő típusa: optikai
- Gombok száma: 8
- Gombok életciklusa: 3 millió kattintás
- Felbontás: 800/1200/1600 DPI
- Beépített 500mAh újratölthető akkumulátor
- 7 háttérvilágítási mód
- USB-C töltőkábel mellékelve, 80cm
- Csatornánkénti adóteljesítmény: <20mW

Vezeték nélküli üzemmód váltás
3 csatlakozási mód az egérhez - Bluetooth és 2,4 GHz-es vezeték nélküli -, amelyek az alábbiak szerint kapcsolhatók:

Bluetooth mód 1:
1) Nyomja a hálózati kapcsolót "ON" állásba
2) Nyomja meg röviden az alsó üzemmódkapcsoló gombot, a második LED-kijelző zöld fénye világít.
3) Tartsa lenyomva az üzemmódkapcsoló gombot 3 másodpercig, a zöld fény villogni fog, jelezve, hogy az egér készen áll a párosításra.
4) A számítógépen nyissa meg a Bluetooth-kapcsolati felületet - a "CanyonMW-44"-nek meg kell jelennie. Kattintson a "Csatlakozás" gombra a számítógépen a párosítás befejezéséhez. A kék LED fénye kialszik, ha a csatlakozás sikeres volt.

2.4Ghz üzemmód:
1) Az illesztőprogram telepítéséhez helyezze be a vevőt a számítógépbe
2) Állítsa a hálózati kapcsolót "ON" állásba
3) Nyomja meg röviden az alsó üzemmódkapcsoló gombot, az első LED-jelző piros fénye világít. Az egérnek normálisan kell működnie, ha az illesztőprogram telepítése befejeződött.

LED háttérvilágítás
Van egy üzemmód 7 színű neon és a LED fény alapértelmezett bekapcsolva.
A háttérvilágítás megváltoztatása: Nyomja meg a DPI gombot 3-5 másodpercig a háttérvilágítás be-/kikapcsolásához.

BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK
Használat előtt figyelmesen olvassa el az alábbiakat:
1. Ne tegye ki a készüléket víz, nedvesség, por hatásának, ne használja a készüléket magas páratartalmú és / vagy poros helyen.
2. Ne tegye ki az eszközt hőhatásnak: ne helyezze sugárzó hőforrás közelébe, óvja a napsugárzástól.
3. Csak száraz, tiszta ruhával tisztítsa a készüléket, ne használjon folyékony tisztítószert.

FIGYELMEZTETÉSEK
1) Soha ne szerelje szét az eszközt. A készülék szétszerelése a garancia elvesztésével jár.
2) Az optimális teljesítmény érdekében tartsa az elemeket 15-25 °C közötti hőmérsékleten. A túl magas vagy alacsony hőmérséklet csökkenti az elemek élettartamát. Nagyon melegben vagy hidegben az eszköz működésképtelenné válhat.
3) Az elemeket soha ne dobja tűzbe a robbanásveszély elkerülése végett.

Hibakeresés

Probléma	Lehetséges megoldás
Az egét nem működik	1. Próbálja áthelyezni az USB vevőt az interferenciák elkerüléséhez 2. Távolítsa el az eszközt a rendszerből, majd telepítse azt újra.

Gyártó: ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Cyprus, +357 25 857000, asbis.com

Ha a fenti lépésekkel a hiba nem hárítható el, vegye fel a kapcsolatot a támogatási csapatunkkal az alábbi oldalon keresztül:
http://canyon.eu/ask-your-question/

GARANCIA
A garanciális periódus a készülék megvásárlásával kezdődik, időtartama 2 év. A vásárlást szállítólevéllel, blokkal, számlával és/vagy jótállási jegy bemutatásával igazolhatja. A meghibásodott készüléket juttassa vissza a vásárlás helyére.
További részleteket az alábbi oldalon talál:
https://canyon.eu/warranty-terms/

Gyártási idő: (keresse a csomagoláson). Származási hely: Kína

A helyi előírásoknak megfelelően a terméket és/vagy annak akkumulátorát a háztartási hulladéktól elkülönítve kell megsemmisíteni. Ha ez a termék elérte élettartamának végét, vigye el a helyi hatóságok által kijelölt újrahasznosító létesítménybe.

KAZ

Ерекше өзгешеліктері:
- MW-44 сымсыз тінтуірінің 3 қосылу режимі
- 3 қосылу режимі: сымсыз USB 2,4 ГГц, BT-1 және BT -2 | BT 5.0
- Сенсор түрі: оптикалық
- Түймелердің саны: 8
- Түймелердің өмірлік циклі: 3 миллион басу
- Ажыратымдылық: 800/1200/1600н/д
- Кірістірілген 500 мАч қайта зарядталатын батарея
- 7 артқы жарық режимі
- USB-C зарядтау кабелі жинақта, 80 см
- Әр арнаға жіберу қуаты: <20 мВт

Сымсыз режимді ауыстыру
Тінтуірге арналған 3 қосылу режимі - Bluetooth және 2,4 ГГц сымсыз - оларды келесідей ауыстыруға болады:

Bluetooth режимі 1:
1) Қуат қосқышын «ON» күйіне басыңыз
2) Төменгі режимді ауыстырып-қосқыш түймесін аз уақыт басыңыз, екінші жарық диоды индикатордың жасыл шамы жанады.
3) Режимді ауыстыру түймесін 3 секунд басып тұрыңыз, жасыл шам жыпылықтайды, бұл тінтуірдің жұптастыруға дайын екенін көрсетеді.
4) ДК-де Bluetooth қосылымы интерфейсін ашыңыз - ол жерде «CanyonMW-44» пайда болуы керек. Жұптастыруды аяқтау үшін компьютерде «Қосылу» түймесін басыңыз. Сәтті қосылған кезде жасыл ЖШД шамы өшеді.

Bluetooth режимі 2:
1) Қуат қосқышын «ON» күйіне басыңыз
2) Төменгі режимді ауыстыру қосу түймесін аз уақыт басыңыз, үшінші жарық диоды индикатордың көк шамы жанады.
3) Режимді ауыстыру түймесін 3 секунд басып тұрыңыз, көк шам жыпылықтайды, бұл тінтуірдің жұптастыруға дайын екенін көрсетеді.
4) ДК-де Bluetooth қосылым интерфейсін ашыңыз - ол жерде «CanyonMW-44» пайда болуы керек. Жұптастыруды аяқтау үшін компьютерде «Қосылу» түймесін басыңыз. Сәтті қосылған кезде көк жарық диоды шам өшеді.

2,4 ГГц режимі:
1) Драйверді орнату үшін ресиверді компьютерге салыңыз
2) Қуат қосқышын «ON» күйіне қойыңыз
3) Төменгі режимді ауыстыру түймесін аз уақыт басыңыз, бірінші жарық диоды индикатордың қызыл шамы жанады. Драйверді орнату аяқталғанған кейін тінтуір қалыпты жұмыс істеуі керек.

Жарықдиодты артқы жарығы
Бір режимде 7 түсті неон бар және әдепкі жарық диодты шам қосулы.
Артқы жарықты өзгерту: Артқы жарықты қосу/өшіру үшін DPI түймесін 3-5 секунд басыңыз.

ҚАУІПСІЗДІК ТЕХНИКАСЫ БОЙЫНША НҰСҚАУЛАР
Осы құрылғыны пайдаланбас бұрын барлық нұсқауларды мұқият оқып, оларды мұқият орындаңыз.
1. Тінтуірді шаңға немесе сұға батырмаңыз, оны жылыту құрылғыларын пайдаланбаңыз. Шаң мен ылғалдылығы жоғары бөлмелерде тінтуірді пайдаланбаңыз.
2.Тінтуірді жылу әсерінде қалдырмаңыз: оны жылыту құрылғысының жанына қоймаңыз және оны тікелей күн сәулесінің әсерінен ұшыратпаңыз.
3. Бұл құрылғыны пайдалану нұсқауларында көрсетілген қуат көзінің түріне ғана қосуға болады.
4. Бұл құрылғыны тек құрғақ шүберекпен тазалаңыз.

Ескерту
1) Бұл құрылғыны бөлшектеуге тиым салынады. Бұл құрылғыны жөндеуге әрекет жасалмайды, себебі бұл жағдайда кепілдік жарамсыз.
2) Бұл құрылғыны аккумулятордан оңтайлы пайдалану үшін қоңы 15 - 25 °C температурада пайдалану керек. Тым жоғары және тым төмен температуралар аккумулятордың электр қуатының азаюына және олардың қызмет ету мерзімінің қысқаруына әкеледі. Шамадан тыс қыздыру / салқындау бұл құрылғының уақытша жұмыс істемеуіне әкелуі мүмкін.
3) Аккумуляторды жалын әсерінде қалдырмаңыз. Себебі олар жарылуы мүмкін.

Ақауларды жою және іздеу

Мәселе:	Мәселелерді шешу жолы
Тінтуір істемейді	1. Компьютердегі USB портында орналасқан, хабарлығаш дабылының болмауы. Хабарлағышты тексеріп, оны басқа USB портына қосыңыз. 1.1. Осы құрылғыны жүйеден ажыратып, оны алып тастаңыз да, оны қайта орнатыңыз.

Өндіруші компания: ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Cyprus, +357 25 857000, asbis.com

Жоғарыда кестеде көрсетілген әрекеттер мәселені шешпесе, "Каньон" (Canyon) техникалық қолдау тобына хабарласыңыз:
http://canyon.eu/ask-your-question/

Кепілдік міндеттемелер
Осы құрылғыны пайдалану туралы қосымша ақпарат және оған қатысты кепілдік міндеттемелері http://canyon.ru/usloviya-garantii/ сайтында қол жетімді.

КЕПІЛДІК
Кепілдік мерзімі осы құрылғыны «Каньон» компаниясының өкілетті жеткізушісінен сатып алған күннен бастапқы. Сатып алу күні - бұл сіздің қолма-қол ақшаңызда немесе жүк жеткізілімде көрсетілген күн. Кепілдік кезеңінде құрылғыны жөндеу, оны ауыстыру немесе сатып алу ушін қолма-қол ақшаны қайтару «Каньон» компаниясының қалауы бойынша жасалды. Кепілдік қызмет алу үшін сатып алынатын тауарлар сатып алу орнында Сатушыға қайтарылуға тиіс (сатып алу туралы куәлік немесе тауарлық жүкқұжат). Сатып алушы тауарды сатып алған күннен баст

LAV

Funkcijas:
- 3 savienojuma režīmi bezvadu pele MW-44
- 3 savienojuma režīmi: bezvadu USB 2,4 GHz, BT-1 un BT -2 | BT 5.0
- Sensora tips: optiskais
- Pogu skaits: 8
- Pogu dzīves cikls: 3 miljoni klikšķu
- izšķirtspēja: 800/1200/1600 DPI
- Iebūvēts 500 mAh uzlādējams akumulators
- 7 fona apgaismojuma režīmi
- USB-C uzlādes kabelis iekļauts komplektā, 80 cm
- Pārraides jauda uz kanālu: <20mW

Bezvadu režīma pārslēgšana
3 pele savienojuma režīmi - Bluetooth un 2,4 GHz bezvadu savienojums, kurus var pārslēgt šādi:

Bluetooth režīms 1:
1) Nospiediet barošanas slēdzi uz "ON"
2) Īsi nospiediet apakšējo režīma pārslēgšanas pogu, iedegas otrais LED indikators zaļā krāsā.
3) Nospiediet un turiet nospiestu režīma pārslēgšanas pogu 3 sekundes, mirgos zaļa gaismiņa, kas norāda, ka pele ir gatava savienošanai pārī.
4) Datorā atveriet Bluetooth savienojuma saskarni - tajā vajadzētu parādīties "CanyonMW-44". Lai pabeigtu savienošanu, datorā noklikšķiniet uz "Connect" (Savienot). Kad savienojums ir veiksmīgi izveidots, zaļā LED lampiņa nedegs.

Bluetooth režīms 2:
1) Nospiediet barošanas slēdzi uz "ON"
2) Īsi nospiediet apakšējo režīma pārslēgšanas pogu, iedegas trešā LED indikatora zilā gaisma.
3) Nospiediet un turiet nospiestu režīma pārslēgšanas pogu 3 sekundes, zilā gaisma mirgo, norādot, ka pele ir gatava savienošanai.
4) Datorā atveriet Bluetooth savienojuma saskarni - tajā vajadzētu parādīties "CanyonMW-44". Lai pabeigtu savienošanu, datorā noklikšķiniet uz "Connect" (Savienot). Kad savienojums ir veiksmīgi izveidots, zilā LED indikatora gaisma ir izslēgta.

2.4Ghz režīms:
1) Ievietojiet uztvērēju datorā, lai instalētu draiveri
2) Iestatiet barošanas slēdzi pozīcijā "ON"
3) Īsi nospiediet apakšējo režīma pārslēgšanas pogu, iedegas pirmā LED indikatora sarkanā gaisma. Pēc draivera instalēšanas pabeigšanas pelei vajadzētu normāli darboties.

LED apgaismojums
Ir viens režīms 7 krāsu neona un LED gaismas noklusējuma iestatījums ir ieslēgts. Mainiet fona apgaismojumu: Nospiediet DPI pogu 3-5s, lai ieslēgtu/izslēgtu fona apgaismojumu.

DROŠĪBAS INSTRUKCIJAS
Pirms šī produkta lietošanas rūpīgi izlasiet un ievērojiet visus norādījumus.
1. Nepakļaujiet peli pārmērīga mitruma, ūdens vai putekļu iedarbībai. Neuzstādiet telpās ar augstu mitruma un putekļu līmeni.
2. Nepakļaujiet peli karstuma iedarbībai: nenovietojiet to tuvu sildierīcēm un nepakļaujiet to tiešiem saules stariem.
3. Izstrādājums jāpievieno tikai tādam barošanas avotam, kāds norādīts lietošanas rokasgrāmatā.
4. Ierīci tīriet tikai ar sausu drānu.

Brīdinājums
1) Ierīci ir aizliegts demontēt. Mēģinājumi labot šo ierīci nav ieteicami, un to rezultātā tiek anulēta garantija.
2) Optimālai darbībai ierīci ar baterijām jāuzturēs 15 līdz 25 °C temperatūrā. Pārāk augsta/zema temperatūra samazina baterijas ietilpību un kalpošanas laiku. Pārmērīga sasilšana/atdzesēšana var izraisīt īslaicīgu ierīces darbības pārtraukšanu.
3) Neizņīciniet akumulatorus, tos dedzinot, jo tie var eksplodēt.

Problēmu novēršana

Problēma	Risinājums
Pele nedarbojas	1. Datora USB pieslēgvietā uzstādītā raidītāja signāla neesamība. Pārbaudiet uztvērēju, pieslēdzot to citam USB pieslēgvietai. 1.1. Izņemiet ierīci no sistēmas un instalējiet to no jauna.

Ražotājs: ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Kipra, +357 25 857000, **asbis.com**

Ja iepriekš minētajā sarakstā minētās darbības nepalīdz atrisināt problēmu, sazinieties ar atbalsta komandu pa tālruni Canyon **http://canyon.eu/ask-your-question/**

GARANTIJA
Garantijas termiņš sākas no produkta iegādes dienas no Canyon autorizētā pārdevēja. Pirkuma datums ir datums, kas norādīts pirkuma čekā vai rēķiņā. Garantijas laikā remonts, nomaiņa vai kompensācija par pirkumu tiek veikta pēc Canyon ieskatiem. Lai saņemtu garantijas apkalpošanu, prece kopā ar pirkumu apliecinošu dokumentu (čeku vai izkraušanas pavadzīmi) ir jānodod atpakaļ Pārdevējam pirkuma vietā. 2 gadu garantija no dienas, kad patērētājs to iegādājies. Papildu informācija par lietošanu un garantiju ir pieejama vietnē **https://canyon.eu/warranty-terms/**

Ražošanas datums: (skatīt uz iepakojuma). Ražota Ķīnā.

Saskaņā ar vietējiem noteikumiem jūsu izstrādājums un/vai tā akumulators jāizmet atsevišķi no sadzīves atkritumiem. Kad šī izstrādājuma kalpošanas laiks ir beidzies, nogādājiet to pārstrādes rūpnīcā, ko norādījušas vietējās iestādes.

Ja pirms ierīces nodošanas atpakaļ veikalā jums rodas kādi jautājumi, lūdzu, rakstiet mums uz support@canyon.eu vai sazinieties ar mums tērzēšanas vietnē canyon.eu/user-help-desk.

LIT

Funkcijos:
- 3 ryšio režimai belaidė pelė MW-44
- 3 ryšio režimai: belaidis USB 2,4 GHz, BT-1 ir BT -2 | BT 5.0
- Jutiklio tipas: optinis
- Mygtukų skaičius: 8
- Mygtukų gyvavimo ciklas: 3 milijonai paspaudimų
- Skiriamoji geba: 800/1200/1600 DPI
- Įmontuota 500 mAh įkraunama baterija
- 7 foninio apšvietimo režimai
- Pridedamas 80 cm ilgio USB-C įkrovimo kabelis
- Perdavimo galia vienam kanalui: <20 mW

Belaidžio režimo perjungimas
3 pelės ryšio režimai - "Bluetooth" ir 2,4 GHz belaidis ryšys - kuriuos galima perjungti taip:

"Bluetooth" režimas 1:
1) Paspauskite maitinimo jungiklį į padėtį "ON"
2) Trumpai paspauskite apatinį režimo jungiklio mygtuką, užsidegs antrasis LED indikatorius žalia šviesa.
3) 3 sekundes palaikykite ir paspauskite režimo jungiklio mygtuką, mirksės žalia lemputė, rodanti, kad pelė paruošta poravimui.
4) Kompiuteryje atidarykite "Bluetooth" ryšio sąsają - joje turėtų pasirodyti "CanyonMW-44". Spustelėkite "Connect" kompiuteryje, kad užbaigtumėte poravimą. Sėkmingai prisijungus žalias šviesos diodas nedega.

"Bluetooth" režimas 2:
1) Paspauskite maitinimo jungiklį į padėtį "ON"
2) Trumpai paspauskite apatinį režimo jungiklio mygtuką, užsidegs trečiasis LED indikatorius mėlyna šviesa.
3) 3 sekundes palaikykite ir paspauskite režimo perjungimo mygtuką, pradės mirksėti mėlyna lemputė, rodanti, kad pelė paruošta poravimui.
4) Kompiuteryje atidarykite "Bluetooth" ryšio sąsają - joje turėtų pasirodyti "CanyonMW-44". Spustelėkite "Connect" kompiuteryje, kad užbaigtumėte poravimą. Sėkmingai prisijungus mėlyna LED lemputė bus išjungta.

2.4Ghz režimas:
1) Įdėkite įmtuvą į kompiuterį ir įdiekite tvarkyklę
2) Nustatykite maitinimo jungiklį į padėtį "ON"
3) Trumpai paspauskite apatinį režimo jungiklio mygtuką, užsidegs pirmasis LED indikatorius raudona šviesa. Baigus diegti tvarkyklę, pelė turėtų veikti normaliai.

LED apšvietimas
Yra viena režimas 7 spalvų neonas ir numatytoji LED šviesos diodų lemputė yra įjungta. Pakeiskite foninį apšvietimą: Paspauskite DPI mygtuką 3-5 s, kad įjungtumėte / išjungtumėte foninį apšvietimą.

SAUGOS INSTRUKCIJOS
Prieš naudodami šį gaminį atidžiai perskaitykite ir laikykitės visų instrukcijų.
1. Nelaikykite pelės pernelyg dideliame drėgmės, vandens ar dulkių kiekyje. Nemontuokite patalpose, kuriose yra didelė drėgmė ir dulkėtumas.
2. Nelaikykite pelės karštyje: nestatykite jos arti šildymo prietaisų ir nelaikykite tiesioginiuose saulės spinduliuose.
3. Gaminys turi būti prijungtas tik prie naudojimo vadove nurodyto tipo maitinimo šaltinio.
4. Prietaisą valykite tik sausu skudurėliu.

Įspėjimas
1) Draudžiama išmontuoti prietaisą. Bandyti remontuoti šį prietaisą nerekomenduojama, nes dėl to bus panaikinta garantija.
2) Kad prietaisas su baterijomis veiktų optimaliai, jo temperatūra turi būti 15-25 °C. Dėl per aukštos / per žemos temperatūros sumažėja baterijos talpa ir tarnavimo laikas. Dėl per didelio įkaitimo / atvėsimo prietaisas gali laikinai neveikti.
3) Nesunaikinkite baterijų degindami, nes jos gali sprogti.

Trikčių šalinimas

Problema	Sprendimas
Pelė neveikia	1. Siųstuvo, įtaisyto kompiuterio USB prietaise, signalo nebuvimas. Patikrinkite imtuvą, prijungdami jį prie kito USB prievado. 1.1. Išimkite įrenginį iš sistemos ir vėl jį įdiekite.

Gamintojas: "ASBISc Enterprises PLC", Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limasolis, Kipras, +357 25 857000, **asbis.com**

Jei pirmiau pateiktame sąraše nurodyti veiksmai nepadeda išspręsti problemos, kreipkitės į palaikymo komandą adresu "Canyon" **http://canyon.eu/ask-your-question/**

GARANTIJA
Garantijos laikotarpis prasideda nuo gaminio įsigijimo iš "Canyon" įgalioto pardavėjo dienos. Pirkimo data - tai data, nurodyta pardavimo kvite arba sąskaitoje faktūroje. Garantijos laikotarpiu "Canyon" savo nuožiūra taiso, keičia arba grąžina pinigus už pirkinį. Norint gauti garantinį aptarnavimą, prekės turi būti grąžintos Pardavėjui į pirkimo vietą kartu su pirkimo įrodymu (kvitu arba iškrovimo sąskaita). 2 metų garantija nuo vartotojo įsigijimo dienos. Papildomos informacijos apie naudojimą ir garantiją galima rasti adresu **https://canyon.eu/warranty-terms/**

Pagaminimo data: (žr. ant pakuotės). Pagaminta Kinijoje.

Pagal vietinius teisės aktus jūsų gaminį ir (arba) jo baterijį reikia išmesti atskirai nuo buitinių atliekų. Pasibaigus šio gaminio naudojimo laikui, nuvežkite jį į vietos valdžios institucijų nurodytą perdirbimo įmonę.

Jei prieš grąžindami prietaisą į parduotuvę turite klausimų, rašykite mums el. paštu support@canyon.eu arba galite bendrauti su mumis svetainėje **canyon.eu/user-help-desk.**

POR

Características:
- 3 modos de ligação do rato sem fios MW-44
- 3 modos de ligação: USB 2,4 GHz sem fios, BT-1 e BT -2 | BT 5.0
- tipo de sensor: ótico
- número de botões: 8
- ciclo de vida dos botões: 3 milhões de cliques
- Resolução: 800/1200/1600 DPI
- bateria recarregável de 500mAh incorporada
- 7 modos de retroiluminação
- Cabo de carregamento USB-C incluído, 80 cm
- Potência de transmissão por canal: <20mW

Comutação do modo sem fios
3 modos de ligação para o rato - Bluetooth e 2,4 GHz sem fios - que podem ser alternados da seguinte forma:

Modo Bluetooth 1:
1) Premir o interrutor de alimentação para "ON"
2) Premir brevemente o botão do interrutor de modo inferior, o segundo indicador LED verde acende-se.
3) Mantenha premido o botão do interrutor de modo durante 3 segundos, a luz verde piscará, indicando que o rato está pronto para o emparelhamento.
4) No seu PC, abra a interface de ligação Bluetooth - "CanyonMW-44" deve aparecer aí. Clique em "Ligar" no seu computador para concluir o emparelhamento. A luz LED verde apaga-se quando a ligação é bem sucedida.

Modo Bluetooth 2:
1) Premir o interrutor de alimentação para "ON"
2) Premir brevemente o botão do interrutor de modo inferior, a luz azul do terceiro indicador LED acende-se.
3) Mantenha premido o botão do interrutor de modo durante 3 segundos, a luz azul piscará, indicando que o rato está pronto para o emparelhamento.
4) No seu PC, abra a interface de ligação Bluetooth - "CanyonMW-44" deve aparecer aí. Clique em "Ligar" no seu computador para concluir o emparelhamento. A luz LED azul apagar-se-á quando a ligação for bem sucedida.

2.modo 4Ghz:
1) Insira o recetor no computador para instalar o controlador
2) Colocar o interrutor de alimentação na posição "ON"
3) Premir brevemente o botão do interrutor de modo inferior, o primeiro indicador LED vermelho acende-se. O rato deverá funcionar normalmente quando a instalação do controlador estiver concluída.

Retroiluminação LED
Existe um modo de 7 cores de néon e a luz LED predefinida está ligada.
Alterar a retroiluminação: Prima o botão DPI 3-5s para ligar/desligar a luz de fundo.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA
Ler atentamente e seguir todas as instruções antes de utilizar este produto.
1. Não exponha o rato a humidade excessiva, água ou poeira. Não instalar em locais com elevado nível de humidade e poeira.
2. Não exponha o rato ao calor: não o coloque perto de aparelhos de aquecimento e não o exponha aos raios solares directos.
3. O produto deve ser ligado apenas à fonte de alimentação do tipo indicado no manual de instruções.
4. Limpar o aparelho apenas com um pano seco.

Aviso
1) É proibido desmontar o aparelho. A tentativa de reparação deste dispositivo não é recomendada e conduz à anulação da garantia.
2) Para um desempenho ótimo, o dispositivo com baterias deve ser mantido a uma temperatura de 15 a 25 ° C. Uma temperatura demasiado alta/baixa leva à redução da capacidade e da vida útil da bateria. Um aquecimento/arrefecimento excessivo pode provocar a inoperacionalidade temporária do aparelho.
3) Não destruir as pilhas com fogo, pois podem explodir.

Resolução de problemas

Problema	Solução
O rato não funciona	1. Ausência de sinal do transmissor instalado na porta USB do computador. Verifique o recetor, ligando-o a outra porta USB. 1.1. Retire o dispositivo do sistema e instale-o novamente.

Fabricante: ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Chipre, +357 25 857000, **asbis.com**

Se as acções da lista acima não contribuírem para a resolução do problema, contacte a equipa de apoio através do endereço Canyon **http://canyon.eu/ask-your-question/**

GARANTIA
O período de garantia começa no dia da compra do produto ao vendedor autorizado da Canyon. A data de compra é a data indicada no recibo de venda ou na fatura. Durante o período de garantia, a reparação, substituição ou reembolso da compra será efectuada ao critério da Canyon. Para obter o serviço de garantia, os bens devem ser devolvidos ao vendedor no local de compra, juntamente com a prova de compra (recibo ou nota de desembarque). 2 anos de garantia a partir da data de compra pelo consumidor. Informações adicionais sobre a utilização e a garantia estão disponíveis em **https://canyon.eu/warranty-terms/**

Data de fabrico: (ver na embalagem). Fabricado na China.

De acordo com os regulamentos locais, o seu produto e/ou a sua bateria devem ser eliminados separadamente do lixo doméstico. Quando este produto atingir o fim da sua vida útil, leve-o a uma instalação de reciclagem designada pelas autoridades locais.

Se tiver alguma dúvida antes de devolver o seu aparelho à loja, envie-nos um e-mail para support@canyon.eu ou pode conversar connosco no website **canyon.eu/user-help-desk.**

RON

Caracteristici:
- 3 moduri de conectare mouse wireless MW-44
- 3 moduri de conectare: USB wireless 2.4GHz, BT-1 și BT -2 | BT 5.0
- Tipul de senzor: optic
- Numărul de butoane: 8
- Ciclul de viață al butoanelor: 3 milioane de clicuri
- Rezoluție: 800/1200/1600 DPI
- Baterie reîncărcabilă 500mAh încorporată
- 7 moduri de iluminare din spate
- Cablu de încărcare USB-C inclus, 80cm
- Puterea de emisie pe canal: <20mW

Comutarea modului fără fir
3 moduri de conectare pentru mouse - Bluetooth și 2,4 GHz Wireless - care pot fi comutate după cum urmează:

Modul Bluetooth 1:
1) Apăsați comutatorul de alimentare la "ON"
2) Apăsați pe scurt butonul de comutare a modului de jos, al doilea indicator LED verde este aprins.
3) Țineți apăsat și apăsați butonul de comutare a modului timp de 3 secunde, lumina verde va clipi, indicând că mouse-ul este pregătit pentru împerechere.
4) Pe PC, deschideți interfața de conectare Bluetooth - "CanyonMW-44" ar trebui să apară acolo. Faceți clic pe "Connect" (Conectare) pe computer pentru a finaliza asocierea. Lumina verde a LED-ului va fi stinsă atunci când conexiunea a fost realizată cu succes.

Modul Bluetooth 2:
1) Apăsați comutatorul de alimentare la "ON"
2) Apăsați scurt butonul de comutare a modului de jos, al treilea indicator LED albastru este aprins.
3) Țineți apăsat și apăsați butonul de comutare a modului timp de 3 secunde, lumina albastră va clipi, indicând că mouse-ul este pregătit pentru împerechere.
4) Pe PC, deschideți interfața de conectare Bluetooth - "CanyonMW-44" ar trebui să apară acolo. Faceți clic pe "Connect" (Conectare) pe computer pentru a finaliza asocierea. Lumina LED albastră se va stinge atunci când conexiunea a fost realizată cu succes.

2.modul 4Ghz:
1) Introduceți receptorul în computer pentru a instala driverul
2) Setați comutatorul de alimentare la "ON"
3) Apăsați scurt butonul de comutare a modului de jos, primul indicator LED roșu este aprins. Mouse-ul ar trebui să funcționeze în mod normal odată ce instalarea driverului este finalizată.

Lumina de fundal LED
Există un singur mod de neon cu 7 culori, iar lumina LED implicită este aprinsă.
Schimbați lumina de fundal: Apăsați butonul DPI 3-5s pentru a porni/opri lumina de fundal.

INSTRUCTIUNI DE SIGURANTA
Cititi cu atentie instructiunile inainte de incepe utilizarea produsului.
1. Nu expuneti mouseul la umezeala excesiva, apa sau praf. Nu-l instalati in camere cu praf sau umiditate.
2. Nu expuneti mouse-ul la caldura: nu-l plasati langa surse de caldura sau in razele directe ale soarelui.
3. Produsul va fi conectat la o sursa de alimentare conform instructiunilor din manualul de utilizare.
4. Stergeti dispozitivul doar cu materiale uscate.

Avertizare
1) Este interzis sa dezasamblati produsul. Incercarea de a repara produsul duce la pierderea garantiei.
2) Pentru performante optime, dispozitivul trebuie tinut la temperature intre 15 si 25 °C. Temperaturile prea mari sau prea mici pot reduce durata de viata a bateriei.
3) Nu distrugeti bateria cu foc, exista pericol de explozie.

Depanare

Problema	Solutie
Mouseul nu functioneaza	1.Absenta semnalului din transmitator instalat in portul USB al computerului. Verificati receptorul conectandul la alt port USB. 1.1. Scoateti dispozitivul din sistem si instalati-l din nou.

Producatir: ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Cyprus, +357 25 857000, asbis.com

Daca informatiile de mai sus nu sunt suficiente sa rezolvati problema, va rugam sa contactti: Canyon **http://canyon.eu/ask-your-question/**

GARANTIE
Perioada de garantie incepe din ziua achizitiei produsului de de la vanzatorii autorizati. Data achizitiei este specificata pe chitanta sau factura.In perioada garantiei, repararea sau inlocuirea produsului este hotarata exclusive de Canyon. Pentru a beneficia de garantie, produsului trebuie returnat catre vanzator insotit de chitanta sau factura. Produsul beneficiaza de 2 ani de garantie de la data achizitionarii. Mai multe informatii despre garantie pot fi obtinute de pe: **https://canyon.eu/warranty-terms/**

Data producerii: (verificati ambalajul). Produs in China.

În conformitate cu reglementările locale, produsul dumneavoastră și/sau bateria acestuia trebuie eliminate separat de deșeurile menajere. Când acest produs a ajuns la sfârșitul duratei de viață, duceți-l la o unitate de reciclare desemnată de autoritățile locale.

RUS

Технические характеристики:
- 3 режима подключения беспроводной мыши MW-44
- 3 режима подключения: беспроводной USB 2,4 ГГц, BT-1 и BT -2 | BT 5.0
- Тип датчика: оптический
- Количество кнопок: 8
- Жизненный цикл кнопок: 3 млн. кликов
- Разрешение: 800/1200/1600 DPI
- Встроенная аккумуляторная батарея емкостью 500 мАч
- 7 режимов подсветки
- Кабель для зарядки USB-C в комплекте, 80 см
- Мощность передачи на канал: <20 мВт

Переключение беспроводных режимов
3 режима подключения мыши - Bluetooth и 2,4 ГГц Wireless, которые можно переключать следующим образом:

Режим Bluetooth 1:
1) Переведите переключатель питания в положение "ON"
2) Кратковременно нажмите нижнюю кнопку переключения режимов, загорится второй светодиодный индикатор зеленого цвета.
3) Удерживайте и нажимайте кнопку переключения режимов в течение 3 секунд, при этом загорится зеленый индикатор, указывающий на то, что мышь готова к сопряжению.
4) На компьютере откройте интерфейс Bluetooth-соединения - в нем должен появиться "CanyonMW-44". Нажмите кнопку "Connect" на компьютере для завершения сопряжения. При успешном подключении зеленый светодиодный индикатор будет выключен.

Режим Bluetooth 2:
1) Переведите переключатель питания в положение "ON"
2) Кратковременно нажмите нижнюю кнопку переключения режимов, загорится третий светодиодный индикатор синего цвета.
3) Удерживайте и нажимайте кнопку переключения режимов в течение 3 секунд, синий индикатор начнет мигать, показывая, что мышь готова к сопряжению.
4) На компьютере откройте интерфейс Bluetooth-соединения - в нем должен появиться "CanyonMW-44". Нажмите кнопку "Connect" на компьютере для завершения сопряжения. При успешном подключении синий светодиодный индикатор будет выключен.

Режим 2.4 ГГц:
1) Вставьте приемник в компьютер для установки драйвера
2) Установите переключатель питания в положение "ON"
3) Кратковременно нажмите нижнюю кнопку переключения режимов, загорится первый светодиодный индикатор красного цвета. После завершения установки драйвера мышь должна работать нормально.

Светодиодная подсветка
Имеется один режим 7 цветов неона и светодиодная подсветка по умолчанию включена.
Изменение подсветки: Для включения/выключения подсветки нажмите кнопку DPI на 3-5 с.

УКАЗАНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ
Перед началом использования данного устройства внимательно прочитайте все инструкции и неукоснительно их соблюдайте в дальнейшем.
1. Не подвергайте мышь воздействию пыли и воды, не используйте ее в условиях чрезмерной влажности. Не пользуйтесь мышью в помещениях с высокими уровнями запыленности и влажности.
2. Не подвергайте мышь воздействию тепла: не располагайте ее вблизи от нагревательных устройств и не подвергайте ее воздействию прямого солнечного света.
3. Данное устройство следует подключать только к источникам электропитания тех типов, которые указаны в инструкции по эксплуатации.
4. Данное устройство следует очищать только с помощью сухой ткани.

Предупреждения
1) Запрещается производить разборку данного устройства. Не рекомендуется делать попытки ремонта данного устройства, поскольку в этом случае гарантийные обязательства аннулируются.
2) Для оптимальной работы данного устройства от аккумуляторов его следует эксплуатировать при температуре от 15 до 25 °C. Слишком высокая и слишком низкая температура приводят к снижению электрической мощности аккумуляторов и к сокращению их срока службы. Чрезмерное нагревание / охлаждение может приводить ко временной неработоспособности данного устройства.
3) Не подвергайте аккумуляторы воздействию пламени, потому что они могут взорваться.

Поиск и устранение неисправностей

Проблема	Способ решения проблемы
Мышь не работает	1. Отсутствие сигнала от передатчика, который установлен в порт USB на компьютере. Следует проверить передатчик, подключить его к другому порту USB. 1.1. Отключите данное устройство от системы, удалите его, а потом установите / инсталлируйте его снова.

В том случае, если действия, которые указаны выше в таблице, не приводят к разрешению проблемы, обращайтесь в группу технической поддержки компании "Каньон" (Canyon): **http://canyon.eu/ask-your-question/**

Производитель: ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Cyprus, +357 25 857000, asbis.com

ГАРАНТИЯ
Гарантийный период начинается со дня покупки данного устройства у авторизованного Продавца компании "Каньон". Датой покупки считается та дата, которая указана на вашем кассовом чеке или на товарно-транспортной накладной. На протяжении гарантийного периода ремонт устройства, его замена или возврат денежных средств за совершенную покупку осуществляются по усмотрению компании "Каньон". Для получения гарантийного обслуживания купленные товары необходимо возвратить Продавцу по месту покупки вместе с документальным доказательством совершения покупки (кассовый чек или товарно-транспортная накладная). Предоставляется 2 года гарантии со дня покупки товара покупателем. Длительность эксплуатации устройства - 2 года. Дополнительная информация об использовании этого устройства и гарантийных обязательств в отношении него доступна на сайте **http://canyon.eu/warranty-terms/**

Дата производства: (см. на упаковке). Страна производитель: Китай.

В соответствии с местными правилами, ваше изделие и/или его батарея должны утилизироваться отдельно от бытовых отходов. По истечении срока службы данного изделия сдайте его в пункт утилизации, назначенный местными властями.

В случае возникновения каких-либо вопросов, прежде чем отнести устройство в магазин, напишите нам на электронный адрес support@canyon.eu или в чат на веб-странице canyon.eu/user-help-desk.

SPA

Características:
- 3 modos de conexión ratón inalámbrico MW-44
- 3 modos de conexión: inalámbrica USB 2,4GHz, BT-1 y BT -2 | BT 5.0
- Tipo de sensor: óptico
- Número de botones: 8
- Ciclo de vida de los botones: 3 millones de clics
- Resolución: 800/1200/1600 PPP
- batería recargable integrada de 500 mAh
- 7 modos de retroiluminación
- Cable de carga USB-C incluido, 80 cm
- Potencia de transmisión por canal: <20mW

Cambio de modo inalámbrico
3 modos de conexión para el ratón - Bluetooth y 2,4 GHz Inalámbrico - que se pueden conmutar de la siguiente manera:

Modo Bluetooth 1:
1) Pulse el interruptor de encendido en "ON"
2) Pulse brevemente el botón inferior del interruptor de modo, se encenderá la luz verde del segundo indicador LED.
3) Mantenga pulsado el botón de cambio de modo durante 3 segundos, la luz verde parpadeará, indicando que el ratón está listo para el emparejamiento.
4) En el PC, abre la interfaz de conexión Bluetooth: debería aparecer "CanyonMW-44". Haz clic en "Conectar" en tu ordenador para completar el emparejamiento. La luz LED verde se apagará cuando se conecte correctamente.

Modo Bluetooth 2:
1) Pulse el interruptor de encendido en "ON"
2) Pulse brevemente el botón inferior del interruptor de modo, el tercer LED indicador de luz azul se enciende.
3) Mantenga pulsado el botón de cambio de modo durante 3 segundos, la luz azul parpadeará, indicando que el ratón está listo para el emparejamiento.
4) En el PC, abre la interfaz de conexión Bluetooth: debería aparecer "CanyonMW-44". Haz clic en "Conectar" en tu ordenador para completar el emparejamiento. La luz LED azul se apagará cuando se conecte correctamente.

2.modo 4Ghz:
1) Inserte el receptor en el ordenador para instalar el controlador
2) Coloque el interruptor de encendido en "ON"
3) Pulse brevemente el botón inferior del interruptor de modo, se encenderá la primera luz roja indicadora LED. El ratón debería funcionar con normalidad una vez finalizada la instalación del controlador.

Retroiluminación LED
Tiene un modo de neón de 7 colores y la luz LED por defecto está encendida.
Cambia la retroiluminación: Pulsa el botón DPI 3-5s para encender/apagar la retroiluminación.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD
Lea atentamente y siga todas las instrucciones antes de utilizar este producto.
1. No exponga el ratón a humedad excesiva, agua o polvo. No instalar en locales con alto nivel de humedad y polvo.
2. No exponga el ratón al calor: no lo coloque cerca de aparatos de calefacción ni lo exponga a los rayos directos del sol.
3. El producto se conectará únicamente a la fuente de alimentación del tipo indicado en el manual de instrucciones.
4. Limpie el aparato sólo con un paño seco.

Advertencia
1) Está prohibido desmontar el aparato. No se recomienda intentar reparar este aparato, ya que se anularía la garantía.
2) Para un rendimiento óptimo, el dispositivo con baterías debe mantenerse a una temperatura de 15 a 25 °C. Una temperatura demasiado alta / baja conduce a la reducción de la capacidad y la vida útil de la batería. Un calentamiento/enfriamiento excesivo puede provocar la inutilización temporal del aparato.
3) No destruya las pilas quemándolas, podrían explotar.

Solución de problemas

Problema	Solución
El ratón no funciona	1. Ausencia de señal del transmisor instalado en el puerto USB del ordenador. Compruebe el receptor, conectándolo a otro puerto USB. 1.1. Retire el dispositivo del sistema e instálelo de nuevo.

Fabricante: ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Chipre, +357 25 857000, **asbis.com**

Si las acciones de la lista anterior no contribuyen a resolver el problema, póngase en contacto con el equipo de asistencia en Canyon **http://canyon.eu/ask-your-question/**

GARANTÍA
El periodo de garantía comienza el día de la compra del producto al vendedor autorizado por Canyon. La fecha de compra es la que figura en el recibo de compra o en la factura. Durante el periodo de garantía, la reparación, sustitución o reembolso de la compra se realizará a discreción de Canyon. Para obtener el servicio de garantía, la mercancía debe devolverse al Vendedor en el lugar de compra junto con la prueba de compra (recibo o factura de desembarque). 2 años de garantía a partir de la fecha de compra por parte del consumidor. Encontrará información adicional sobre el uso y la garantía en **https://canyon.eu/warranty-terms/**

Fecha de fabricación: (ver en el envase). Hecho en China.

De acuerdo con la normativa local, su producto y/o su batería deben desecharse por separado de los residuos domésticos. Cuando este producto haya llegado al final de su vida útil, llévelo a un centro de reciclaje designado por las autoridades locales.

Si tiene alguna pregunta antes de devolver su dispositivo a la tienda, envíenos un correo electrónico a support@canyon.eu o puede chatear con nosotros en el sitio web canyon.eu/user-help-desk.

SLK

Vlastnosti:
- 3 režimy pripojenia bezdrôtovej myši MW-44
- 3 režimy pripojenia: bezdrôtové USB 2,4 GHz, BT-1 a BT -2 | BT 5.0
- Typ snímača: optický
- Počet tlačidiel: 8
- Životný cyklus tlačidiel: 3 milióny kliknutí
- Rozlíšenie: 800/1200/1600 DPI
- Zabudovaná 500mAh nabíjateľná batéria
- 7 režimov podsvietenia
- Nabíjací kábel USB-C je súčasťou balenia, 80 cm
- Vysielací výkon na kanál: <20mW

Prepínanie bezdrôtového režimu
3 režimy pripojenia myši - Bluetooth a 2,4 GHz Wireless - ktoré možno prepínať nasledovne:

Režim Bluetooth 1:
1) Stlačte vypínač napájania do polohy "ON"
2) Krátko stlačte spodné tlačidlo prepínača režimov, rozsvieti sa druhý LED indikátor zeleného svetla.
3) Podržte a stlačte tlačidlo prepínača režimov na 3 sekundy, zelené svetlo začne blikať, čo znamená, že myš je pripravená na spárovanie.
4) V počítači otvorte rozhranie pripojenia Bluetooth - malo by sa tam objaviť "CanyonMW-44". Kliknutím na tlačidlo "Pripojiť" na počítači dokončite párovanie. Po úspešnom pripojení bude zelená kontrolka LED zhasnutá.

Režim Bluetooth 2:
1) Stlačte vypínač napájania do polohy "ON"
2) Krátko stlačte spodné tlačidlo prepínača režimov, rozsvieti sa tretí LED indikátor modrého svetla.
3) Podržte a stlačte tlačidlo prepínača režimov na 3 sekundy, modré svetlo začne blikať, čo znamená, že myš je pripravená na spárovanie.
4) V počítači otvorte rozhranie pripojenia Bluetooth - malo by sa tam objaviť "CanyonMW-44". Kliknutím na tlačidlo "Pripojiť" na počítači dokončite párovanie. Po úspešnom pripojení bude modrá kontrolka LED zhasnutá.

2.režim 4Ghz:
1) Vložte prijímač do počítača a nainštalujte ovládač
2) Nastavte vypínač napájania do polohy "ON"
3) Krátko stlačte spodné tlačidlo prepínača režimov, rozsvieti sa prvý LED indikátor červeného svetla. Po dokončení inštalácie ovládača by myš mala fungovať normálne.
Podsvietenie LED
Existuje jeden režim 7 farebných neónov a predvolené LED svetlo je zapnuté.
Zmena podsvietenia: Stlačením tlačidla DPI po 3-5s zapnete/vypnete podsvietenie.

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY
Skôr, než začnete tento produkt používať, si dôkladne prečítajte nasledujúce pokyny a postupujte podľa nich.
1. Myš nevystavujte nadmernej vlhkosti, vode alebo prachu. Neinštalujte na miesta s vysokou vlhkosťou alebo prašnosťou.
2. Myš nevystavujte teplu: nepokladajte ju do blízkosti výhrevných zariadení a nevystavujte ju priamemu slnečnému žiareniu.
3. Produkt by mal byť pripojený výhradne k typu napájacieho zdroja, ktorý je uvedený v návode na obsluhu.
4. Zariadenie čistite výhradne suchou handričkou.

Varovanie
1) Zariadenie sa nesmie rozoberať. Pri svojpomocnej oprave zariadenia hrozí strata záruky, preto ju neodporúčame.
2) V záujme dosahovania optimálneho výkonu by sa malo zariadenie s batériami skladovať pri teplote od 15 do 25 °C. Príliš vysoká/nízka teplota spôsobí zníženie kapacity batérie a skrátenie jej životnosti. Nadmerne nízka/vysoká teplota môže spôsobiť dočasnú nefunkčnosť zariadenia.
3) Batérie nelikvidujte spaľovaním, mohli by vybuchnúť.

Riešenie problémov

Problém	Riešenie
Myš nefunguje.	1. Chýba signál z vysielača pripojeného do USB portu počítača. Skontrolujte prijímač. Pripojte ho do iného USB portu. 1.1. Zariadenie odstráňte zo systému a znova ho nainštalujte.

Výrobca: ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Cyprus, +357 25 857000, asbis.com

Ak úkony z vyššie uvedeného zoznamu nepomohli problém vyriešiť, obráťte sa na tím podpory spoločnosti
Canyon **http://canyon.sk/spytajte-sa/**

ZÁRUKA
Záručná doba začína plynúť dňom zakúpenia produktu od autorizovaného predajcu značky Canyon. Za deň zakúpenia sa považuje dátum uvedený na pokladničnom bloku alebo faktúre. Počas záručnej doby sa akákoľvek oprava, výmena alebo vrátenie ceny za nákup uskutočňuje na základe uváženia spoločnosti Canyon. Aby ste si mohli uplatniť záruku, budete musieť tovar vrátiť predajcovi, u ktorého ste si ho zakúpili, spolu s dokladom o kúpe (pokladničný blok alebo dodací list). Záruka 2 roky odo dňa zakúpenia spotrebiteľom. Ďalšie informácie o